



# BIULETYN INFORMACYJNY

LIPIEC 2011/ nr 31

**Szanowni Państwo!  
Mieszkańcy Miasta i Gminy Uzdrowskiej  
Muszyna!**

**N**ie ulega wątpliwości, że władze samorządowe każdej gminy powinny prowadzić taką politykę informacyjną, aby mieszkańcy samorządowej wspólnoty byli zapoznani przynajmniej z najważniejszymi zagadnieniami funkcjonowania gminy, której są Obywatelami. Od czasu objęcia przeze mnie funkcji burmistrza Muszyny staram się, aby mieszkańcom naszej Gminy przekazywać wszystkie informacje, jakie dotyczą naszego życia publicznego. Przekazuję informacje za pośrednictwem lokalnych mediów (prasa, radio, telewizja, telewizja internetowa), a także przy pomocy Internetu i biuletynów informacyjnych. Uważam, że naszym mieszkańcom należy się pełna wiedza o funkcjonowaniu naszej Gminy. W swoim przekazie nie zamierzam niczego ukrywać czy też selekcjonować wiadomości. Dlatego w poprzednich biuletynach informacyjnych otrzymaliście Państwo nie tylko informację o planach i sukcesach inwestycyjnych, ale też otrzymaliście pełną informację na temat sytuacji finansowej Miasta i Gminy Uzdrowskiej Muszyna, a także informacje o stanie: podstawowej opieki zdrowotnej, oświaty, czy też wynikach sprawdzianów kompetencyjnych dzieci i młodzieży naszych szkół. **Wiem, że ta polityka otwartości nie wszystkim się podoba, ale ja nie zostałem wybrany przez określone grupy społeczne czy zawodowe, ale przez mieszkańców naszej wspólnoty i dlatego uważam, że społeczeństwu winien jestem pełną informację - niezależnie od tego czy jest ona wygodna dla określonych osób czy też nie. Taką otwartą politykę informacyjną zamierzam kontynuować przez całą swoją kadencję.**

Szanowni Państwo!

**W** Biuletynie Informacyjnym znajdziecie Państwo wiele informacji dotyczących już zrealizowanych czy dopiero rozpoczętych większych inwestycji. Nie podajemy informacji o małych inwestycjach czy drobnych remontach, bo te przekazywane są zawsze w sprawozdaniu na sesjach Rady Miasta i Gminy Uzdrowskiej Muszyna. Czytając ten i poprzednie Biuletyny, a także oglądając telewizję, słuchając radia i czytając prasę - zapewne dostrzegacie już Państwo zarysującą się tendencję kierunków rozwoju Gminy, a także prowadzoną politykę społeczno-gospodarczą. Bardzo chciałbym – **przy Waszym wydatnym udziale - wprowadzić Muszynę do grona liczących się uzdrowisk i miejscowości turystycznych w kraju.** Dlatego tak duży nacisk położony został na budowę infrastruktury turystyczno-uzdrowskiej i rekreacyjno-sportowej w naszej Gminie, która powinna w określonym czasie zaowocować wzrostem ruchu turystycznego i tworzeniem nowych miejsc pracy. Już w chwili obecnej odczuwamy pozytywny odbiór tej polityki wśród osób przyjeżdżających do Muszyny, a także wśród mediów lokalnych i ogólnopolskich. Musimy wiedzieć i powinniśmy być dumni z tego, że Muszyna bardzo szybko pnie się w górę w ogólnopolskich i lokalnych rankingach wyprzedzając renomowane miejscowości. A przecież **główne inwestycje dopiero przed nami, a przyspieszony proces rozwoju Gminy – dzięki środkom unijnym - dopiero się rozpoczął.** Jednak aby mieć właściwą ocenę sytuacji, to może warto byłoby spojrzeć wstecz i przypomnieć sobie jak wyglądała Muszyna i okoliczne miejscowości nie parę lat temu, ale jeszcze rok temu, - i co jest dzisiaj. Do nowych rzeczy bardzo szybko się przyzwyczajamy i niestety przestajemy pamiętać o tym, jak było wcześniej. Kto dziś jeszcze pamięta jak np. wyglądało Zapopradzie, albo osiedle Kościuszki bez wałów przeciwpowodziowych? Kto wie o tym, że dziś w każdej miejscowości Gminy są place zabaw dla dzieci, a w większości z nich boiska wielofunkcyjne. Przyzwyczailiśmy się do basenów na Zapopradziu, lodowiska, kompleksu boisk Orlika,

wyremontowanych szkół, świetlic, nowych dróg i chodników, nowego oświetlenia, nowych odcinków sieci kanalizacyjnej i wodociągowej, rozwiązanych problemów gospodarki odpadami. Przyzwyczailiśmy się także do częściowo zrekonstruowanych już i podświetlonych murów muszyńskiego zamku, a nawet do kładek i mostków wykonanych po powodzi. Niewiele osób wie, że w naszej Gminie nie ma już wysypiska odpadów komunalnych i poprawiono system źle funkcjonujących przepompowni ścieków. Czy ktoś jeszcze pamięta wiekową „Nysę” wożącą grupy pracowników komunalnych wyposażonych jedynie w łopaty i miotły? Albo słabo funkcjonujące Przedsiębiorstwo Gospodarki Komunalnej bez sprzętu, samochodów czy koparek i obskurne, zaniedbane budynki oczyszczalni ścieków? A przecież to wszystko działo się zaledwie rok temu. Ja wiem, że w Muszynie oczekuje się, aby zmiany następowały natychmiast i wszystko od razu dobrze funkcjonowało, ale to jest oczekiwanie na cud, a nie na rzetelne zmiany. Te muszą być przygotowane i mogą następować ewolucyjnie, a nie rewolucyjnie. Choć przyznać należy, że tak radykalne zmiany, jakie nastąpiły w ciągu roku nie można nazwać ewolucyjnymi. Były one jednak konieczne dla poprawienia nie tylko organizacji pracy i rozwoju gospodarczego, ale też dla poprawienia ogólnego wizerunku całej Gminy.

Szanowni Państwo!

**W** prywatnych rozmowach, ale i na spotkaniach - które regularnie z Państwem odbywam - pytacie mnie o zmiany personalne w Urzędzie. Niejako na marginesie dodam, że każdy ma swoją wizję tych zmian, i gdybym chciał ją zrealizować w całości - w Urzędzie nie pozostałby prawie żaden pracownik. Tym niemniej zmiany personalne w Urzędzie sukcesywnie następują i dalej będą następować. Uprzejmie informuję Państwa, że z dniem 22 lipca br. nastąpiła zmiana na stanowisku **Sekretarza Gminy**, a w tym roku jeszcze kilka osób odejdzie z pracy w Urzędzie. Mam nadzieję, że zmiany te przyczynią się do poprawy obsługi obywateli i skuteczniejszej realizacji zadań tym bardziej, że przed nami stoją olbrzymie wyzwania inwestycyjne (jak choćby budowa obwodnicy), które wymagać będą wyjątkowego zaangażowania pracowników i fachowości. Od dnia 19 lipca br. wszedł w życie nowy regulamin organizacyjny, który moim zdaniem poprawi znacząco pracę Urzędu. Nie jest to jednak koniec zmian organizacyjnych i personalnych, ale **dokonać ich wtedy, jeżeli taka będzie rzeczywista potrzeba i możliwość prawna**, bo w obecnej chwili aż 12 osób w Urzędzie objęte jest mianowaniem, które wygasa z dniem 1 stycznia 2012 r. **W tej grupie pracowników jakiegokolwiek zmiany są prawnie niemożliwe.** W swojej pracy zamierzam dokonywać sukcesywnej oceny wszystkich stanowisk pracy w całej Gminie (nie tylko w Urzędzie) i dokonywania zmian, jeżeli będą one konieczne, a nowe osoby będą dawały gwarancję właściwego wykonywania obowiązków służbowych i osiągnięcia efektów w pracy.

Szanowni Państwo!

**J**ak już o tym wiecie, w oświacie spotkała nas w tym roku niemiła niespodzianka. Średnia gminna wyników sprawdzianów kompetencyjnych uczniów klas szóstych i ostatnich klas gimnazjalnych postawiła nas na **ostatnim miejscu w powiecie nowosądeckim** i na jednym z ostatnich miejsc w województwie. Stało się tak pomimo uzyskania dobrych wyników uczniów klas szóstych Zespołu Szkolno-Przedszkolnego Nr 1 w Muszynie i Szkoły Podstawowej nr 2 w Muszynie. W chwili obecnej prowadzone są pogłębione analizy przyczyn zaistniałej sytuacji. Chcemy wiedzieć gdzie i przez kogo został popełniony błąd w procesie nauczania, że doszło do takiej sytuacji. W tej sprawie oczekuję wyjątkowo rzetelnej postawy nauczycieli i dyrektorów szkół, a **rodziców dzieci proszę o współpracę i współdziałanie w programie naprawczym**. Musimy podjąć wspólne działania, które pozwolą nam zmienić ten stan, bo nasze szkoły wcale nie zasługują na miano najgorszych, - a przez pryzmat wyników tak się je postrzega. Nie możemy też powiedzieć, że nasze dzieci są mniej zdolne od dzieci z innych gmin i uzyskują przez to gorsze wyniki, bo na pewno tak nie jest. Gdzieś jest popełniony błąd i trzeba go naprawić, nie popadając w histerię, skrajny pesymizm czy nie daj Boże oportunizm. Mam nadzieję, że już za rok będzie lepiej, a w najbliższych latach nasze szkoły znajdą się w czołówce najlepszych w powiecie i województwie.

Szanowni Państwo!

Jak Państwo wiecie Muszyna za rok 2010 w rankingu Rzeczypospolitej znalazła się na **16 miejscu w kraju** wśród 250 ocenianych gmin miejskich i miejsko - wiejskich. Wśród gmin najlepiej wykorzystujących środki unijne z 62 miejsca w kraju w 2009 r. awansowaliśmy aż **na 31 miejsce w br.** Jest to na pewno powód do dumy, ale też jest to zasługa zespołu pracowników którzy pracują w Urzędzie. W ostatnich latach w Muszynie naprawdę została wykonana olbrzymia praca. Widzimy jak nasza Gmina bardzo szybko zmienia swój wizerunek estetyczny i pomnaża potencjał infrastrukturalny. Dlaczego o tym mówię? Bo wydaje mi się, że warto te zmiany zauważyć i uczestniczyć w nich wykorzystując swoją szansę na zmianę sytuacji życiowej. W dalszym ciągu namawiam na tworzenie nowych **przedszkoli niepublicznych**, gdzie pracę mogą znaleźć zarówno młodzi jak i emerytowani już nauczyciele. Namawiam na tworzenie **niepublicznych żłobków**, bo są na to pieniądze i stosowny czas na ich uruchamianie. Namawiam do przygotowania się do otwieranie nowych **kawiarni i restauracji w Rynku**, który już wkrótce (po wybudowaniu obwodnicy) zmieni swój wygląd i stanie się miejscem, do którego warto będzie przyjeżdżać. Zachęcam do wybudowania z prawdziwego zdarzenia stacji **benzynowej wraz z nowoczesną myjnią samochodów**, bo na te usługi zapotrzebowanie dalej będzie rosło. Proponuję uruchomienie **miasteczka rekreacyjnego dla dzieci i młodzieży** wraz z zapleczem gastronomicznym takie, jakie spotykamy np. na Słowacji czy na Węgrzech. Sugeruję uruchomienie **produkcji pamiątek** - których tak bardzo nam brakuje - w oparciu o historię Muszyny, a nie o chińskie produkty. Aż prosi się uruchomienie **raftingu i spływu tratwami** po Popradzie. To są konkretne miejsca pracy. Chcę Państwa zapewnić, że mimo kłopotów czynimy starania o ulokowanie w Muszynie i jej okolicach kolejnych **wyciągów narciarskich, ścieżek rowerowych** wzdłuż Popradu, **obiektów lecznictwa typu „medical spa”** oraz **krytych basenów** z całym zapleczem rekreacyjnym i gastronomicznym. Mam nadzieję, że te starania przyniosą pozytywny efekt i powstaną tam kolejne miejsca pracy. Zachęcam Państwa do odważnego spojrzenia na swoje szanse i odnalezienia swojego miejsca w budującej się nowej muszyńskiej rzeczywistości.

Z wyrazami szacunku  
Jan Golba  
Burmistrz Muszyny

## ■ STAWIAMY NA ROZWÓJ SPORTU! DRUGI ORLIK W NASZEJ GMINIE

W Szczawniku powstaną dwa nowe boiska w ramach budowy kompleksu Orlik 2012. Będzie to bliźniaczy obiekt w stosunku do Orlika przy ul. Piłsudskiego oddanego do użytku w listopadzie 2010 r. Inwestycję wartą 1 126 999,80 zł zrealizuje firma InterHall Sp. z o.o. z Katowic. W skład obiektu będą wchodzić: boisko do piłki nożnej o wymiarach 30m x 62m ze sztuczną trawą oraz boisko wielofunkcyjne z nawierzchnią poliuretanową o wymiarach 19,1m x 32,1m. Uzupełnieniem kompleksu będzie zaplecze sanitarno - szatniowe z łazienkami i natryskami. Planowany termin zakończenia budowy to 4 miesiące od daty podpisania umowy z wykonawcą.



Orlik przy ul. Piłsudskiego w Muszynie

## ■ ZAAWANSOWANE PRACE BUDOWY PARKU „BASZTA”

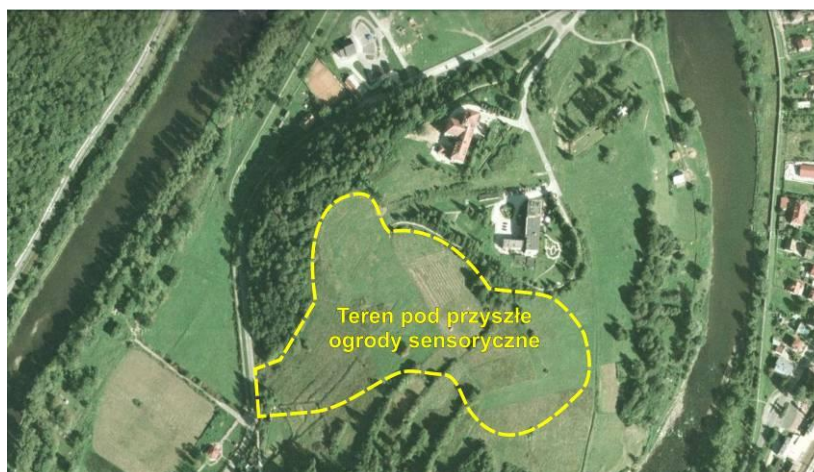
Trwają prace nad kolejnym etapem projektu pn. „Budowa Miejskiego Parku Zdrojowego „Baszta” w Uzdrowisku Muszyna” współfinansowanego ze środków Unii Europejskiej.

Obecne prace budowlane zlokalizowane są na lewym brzegu potoku Szczawnik. Na placu budowy już widać wylaniające się ścieżki spacerowe oraz zarys przyszłego parku seniora, a to dopiero początek. Projekt przewiduje m. in. montaż dwóch altan wypoczynkowych, remont pijalni wraz z ciągami pieszymi, budowę ścieżki zdrowia, ścieżki rowerowej oraz boiska do gier zespołowych. Ponadto okolica wzbogaci się o nowy parking z kostki brukowej o powierzchni 194,00 m<sup>2</sup>. Planowany termin ukończenia tego etapu prac to październik br. To jednak nie koniec dobrych informacji. Właśnie został rozstrzygnięty przetarg na realizację kolejnego etapu przedmiotowego projektu. Po zawarciu umowy w terminie do 4 miesięcy powstanie nowy plac wejściowy do parku (od strony Rynku) wraz z ogólnodostępną pijalnią wód mineralnych. Po drugiej stronie wzgórza (od strony Uzdrawiska Złockie) zostanie zmodernizowany parking oraz ciągi piesze wraz z oświetleniem na ulicy Zielonej i Nowej.



Plac budowy Parku „Baszta”

## ■ CIĄG DALSZY REWITALIZACJI DZIELNICY UZDROWISKOWEJ tzw. ZAPOPRAZDZIA



Już w najbliższym czasie rozpocznie się realizacja kolejnego etapu budowy Parku Zdrojowego „Zapopradzie” w Uzdrawisku Muszyna. Etap ten będzie obejmował wzgórze wokół obiektów sanatoryjnych w dzielnicy uzdrowskiej Muszyny. Powstanie tam 6 unikatowych w europejskiej skali tzw. ogrodów sensorycznych, które poza funkcją spacerowo-rekreacyjną będą spełniać także funkcje terapii i nauki dla osób niepełnosprawnych i dzieci. Wśród ogrodów znajdują się strefy: smakowa, dotykowa, zapachowa, słuchowa, wzrokowa oraz dźwiękowa.

Na zboczach łąk zostały przewidziane ścieżki ruchowe łączące wszystkie ogrody z zejściem na Al. Zdrojową. Przed wejściem do każdego z ogrodów, zaprojektowano tablicę informacyjną z danymi dotyczącymi ogrodu i możliwości korzystania z niego. Informacje znajdujące się na tablicy będą napisane w druku powiększonym oraz pismem Brajla. Wszystkie ogrody oraz ścieżki ruchowe wyposażone zostaną w elementy małej architektury (ławki, a w niektórych przypadkach drewniane siedziska, kosze, stojaki

rowerowe, drewniane balustrady). Planowany termin wykonania tego etapu przypada na listopad br.

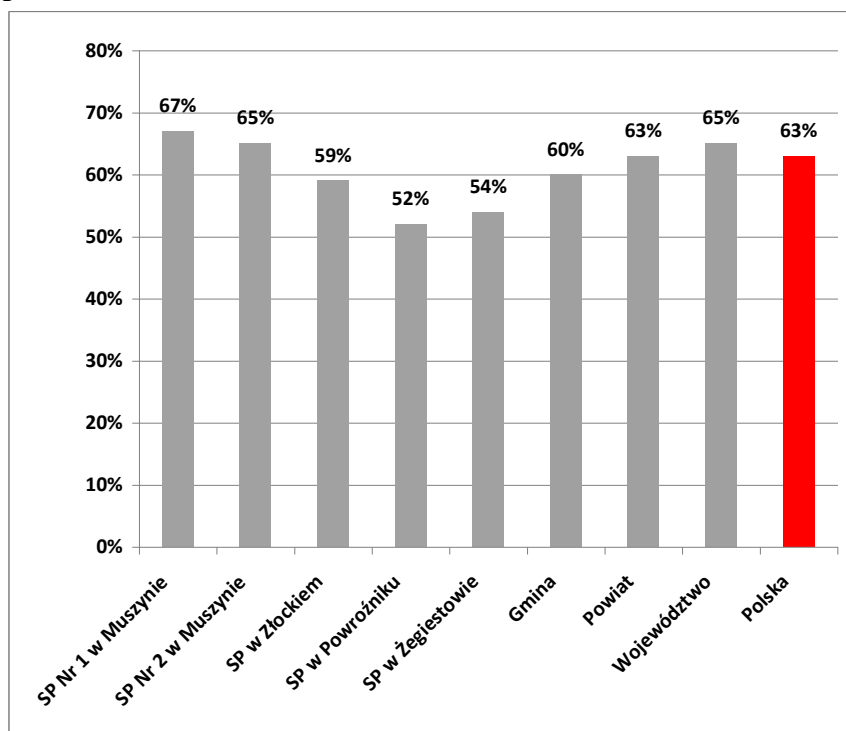
Trzeba też podkreślić, iż Park Zdrojowy, którego budowa właśnie się rozpoczyna, jest naturalną konsekwencją pierwszego etapu rewitalizacji Dzielnicy Uzdrawiskowej zakończonej we wrześniu 2010 r., która swym zakresem obejmowała: modernizację bulwarów rozciągających się po obu stronach popradzkich wałów, terenów wokół nowych basenów, a teraz zostanie zmieniony wizerunek otoczenia obiektów sanatoryjnych na wzgórzu górującym nad Zapopradziem. W ramach projektu powstały nowe, oświetlone ścieżki, drogi dojazdowe, elementy małej architektury, odnowiona i znacząco rozbudowana została zielen na tym obszarze.

Wraz z kolejnym planowanym etapem projektu, - który obejmował będzie budowę stawów rekreacyjnych - zakończona zostanie budowa na tym obszarze Muszyny nowoczesnego Centrum Rekreacyjno-Sportowego nazwanego im. Waldemara Serwińskiego.

## WYNIKI SPRAWDZIANÓW KOMPETENCYJNYCH W SZKOŁACH

### Szkoły podstawowe

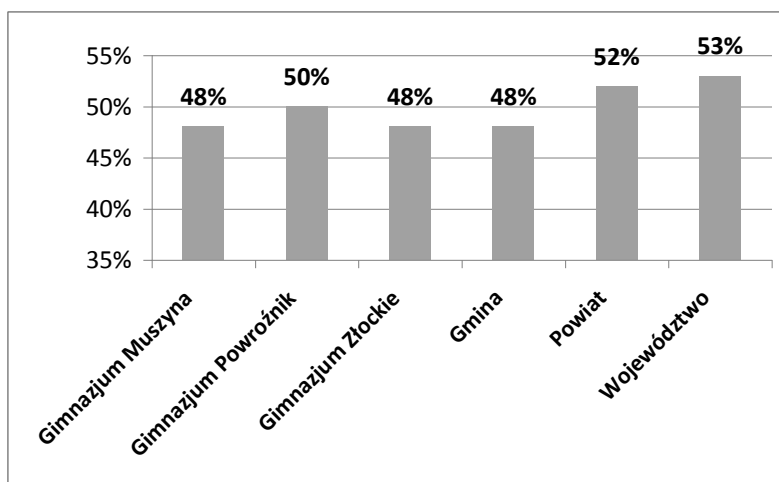
SP Nr 1 w Muszynie	67%	26,64
SP Nr 2 w Muszynie	65%	26,10
SP w Złockiem	59%	23,66
SP w Powroźniku	52%	20,79
SP w Żegiestowie	54%	21,67
Gmina	60%	23,9
Powiat	63%	25,3
Województwo	65%	26,2
Polska	63%	25,3



### Gimnazja

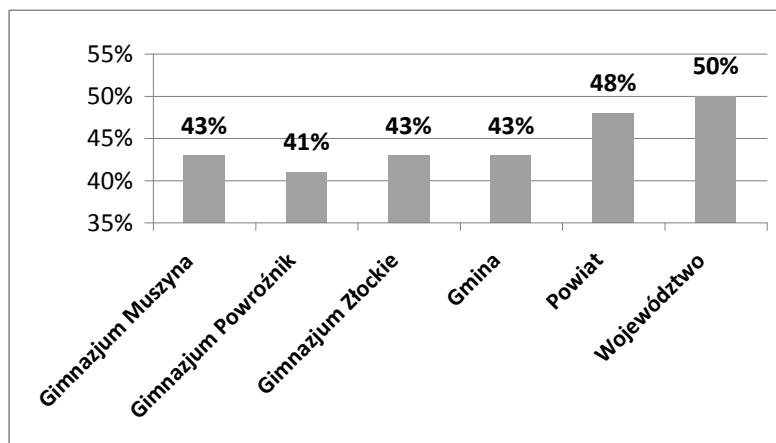
#### Część humanistyczna

Gimnazjum Muszyna	48%	24,0
Gimnazjum Powroźnik	50%	25,0
Gimnazjum Złockie	48%	24,0
Gmina	48%	24,0
Powiat	52%	25,9
Województwo	53%	26,7

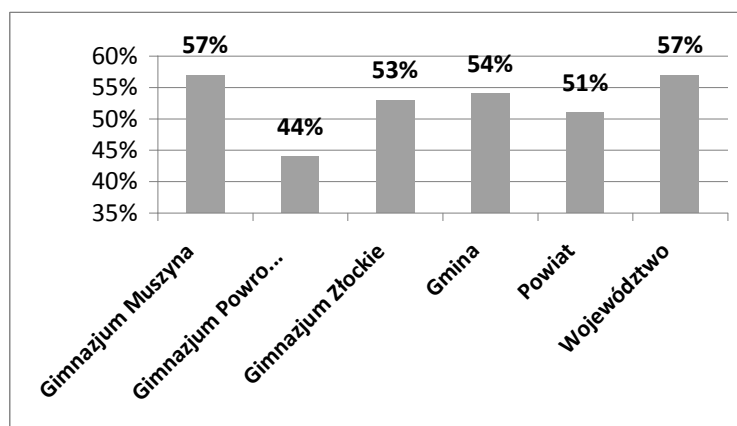


**Część matematyczno-przyrodnicza**

Gimnazjum Muszyna	43%	21,3
Gimnazjum Powroźnik	41%	20,6
Gimnazjum Złockie	43%	21,2
Gmina	43%	21,2
Powiat	48%	24,1
Województwo	50%	24,9

**Część językowa**

Gimnazjum Muszyna	57%	28,6
Gimnazjum Powroźnik	44%	22,2
Gimnazjum Złockie	53%	26,7
Gmina	54%	27,1
Powiat	51%	25,4
Województwo	57%	28,6



Jak widać z przedstawionych tabel, wyniki sprawdzianów kompetencyjnych uczniów klas szóstych oraz uczniów ostatnich klas gimnazjalnych nie napawają optymizmem. Pomimo uzyskania dobrych wyników przez uczniów klas szóstych szkół podstawowych z Zespołu Szkolno – Przedszkolnego Nr 1 w Muszynie i Szkoły Nr 2 w Muszynie **zajęliśmy ostatnie miejsce** w powiecie nowosądeckim i bardzo odległe miejsce w województwie. Dnia 5 lipca br. burmistrz Muszyny spotkał się w tej sprawie z dyrektorami szkół i zobowiązał ich do dokładnego przeanalizowania przyczyn zaistniałej sytuacji oraz przedstawienia propozycji rozwiązania tego problemu. Kolejne spotkanie w tej sprawie odbędzie się w miesiącu sierpniu br. Ze swojej strony burmistrz zadeklarował wszelką merytoryczną pomoc dla dyrektorów szkół i nauczycieli (pomoc specjalistów), ale też oczekuje od nich bezwzględnej poprawy efektów nauczania dzieci. Dyrektorzy zostali zobowiązani nie tylko do analizy zaistniałej sytuacji, ale też reagowania na brak efektów w nauczaniu przez poszczególnych nauczycieli. Zostali także zobowiązani do nawiązania kontaktów z rodzicami, celem szerokiego włączenia rodziców w poprawę efektów nauczania, bo przecież **bez udziału rodziców w procesie naprawczym nie uda się osiągnąć poprawy wyników**. Wbrew wszelkim obiegowym opiniom, czy też umniejszaniu wyników sprawdzianu nie ma co kryć, że obecna sytuacja jest bardzo niekomfortowa dla wszystkich. Jest niekomfortowa dla Gminy, - której szkoły zajęły w sprawdzianie **ostatnie miejsce w powiecie**. Jest także niekomfortowa dla nauczycieli, którzy realizują proces dydaktyczny i nie uzyskali zakładanych efektów nauczania. Ale jest niekomfortowa przede wszystkim dla młodzieży i dzieci, bo są one postrzegane przez pryzmat osiągniętych wyników.

**MUSIMY TO ZMIENIĆ!**..... bo nasze dzieci nie są wcale mniej zdolne od dzieci z innych gmin, ale gdzieś w procesie nauczania zapewne został popełniony jakiś błąd, który skutkuje takimi wynikami sprawdzianów.

## ■ DEPTAK W ŻEGIESTOWIE

Projekt pn. „Budowa centralnego deptaka uzdrowskiego Żegiestowa-Zdroju na odcinku droga poniżej willi Zamek-kościółek zdrojowy oraz rozbudowa przestrzeni publicznej” to kolejna z istotnych inwestycji w naszej Gminie. Projekt o wartości ponad 3 mln zł jest aż w 75% współfinansowany ze środków Unii Europejskiej, resztę kosztów finansowych poniesie Gmina Muszyna. Przedmiotem projektu jest stworzenie reprezentacyjnej promenady spacerowej poprzez kompleksową rewitalizację istniejącego, zaniedbanego ciągu pieszego i nadanie mu jednoznacznych funkcji uzdrowskich oraz turystyczno-rekreacyjnych. Projekt będzie realizowany w centralnej części Żegiestowa (w strefie A Uzdrowiska) i stworzy promenadę spacerową łączącą modernizowane obecnie obiekty sanatoryjne z głównym placem miejscowości. Wśród działań podejmowanych w ramach projektu można wyróżnić m.in.:

- remont schodów terenowych wznoszących się nad skwerem przy Nowym Domu Zdrojowym w kierunku Kościoła pw. św. Kingi,
- odnowienie traktu rowerowo-pieszego,
- rewitalizację zieleni na całej długości deptaku,
- modernizację dwóch istniejących kapliczek,
- budowę dwóch ozdobnych bram wejściowych (portali) na początku i końcu deptaku,
- budowę pergoli kwiatowych,
- budowę murków oporowych,
- montaż ławek i koszy na śmieci oraz tablic informacyjnych,
- całość zostanie także oświetlona stylowymi lampami.

Uzdrowski charakter deptaku podkreślały będą niewielkie, ogólnodostępne czerpnie wody mineralnej.

Celem bezpośrednim projektu jest zwiększenie ruchu turystycznego i uzdrowskiego w Żegiestowie poprzez stworzenie pierwszej w Uzdrowisku promenady spacerowej, a w konsekwencji uatrakcyjnienie przestrzeni publicznej eksponującej walory uzdrowskie i krajobrazowe Żegiestowa. Promenada w swoim założeniu połączy najbardziej reprezentacyjny skwer Uzdrowiska i modernizowane obecnie obiekty sanatoryjne. W ciągu najbliższych 4 miesięcy powinny zakończyć się prace związane z ukończeniem budowy pierwszego etapu projektu, którego koszt wynosi 732 058 zł.



Promenada spacerowa w Żegiestowie-Zdroju przed modernizacją

## ■ ZAWROTNE PIENIĄDZE NA BUDOWĘ OBWODNICY

Mowa o tzw. „małej obwodnicy” biegnącej wzdłuż torów kolejowych od kościoła pw. św. Józefa do przejazdu kolejowego na ul. Piłsudskiego. Prace nad rozwiązaniem problemów komunikacyjnych centrum Muszyny rozpoczęto w roku 2007 zlecając opracowanie dokumentacji projektowej. Jak dotkliwy jest dla mieszkańców ruch

samochodowy, obrazuje to średnia ilość pojazdów przejeżdżających przez rynek w ciągu doby - 4.615 pojazdów. Niezmiernie trudne było to opracowanie z uwagi na specyfikę i położenie tej inwestycji. W rozwiązaniach projektowych należało brać pod uwagę wymagania związane z: obszarem NATURA 2000, Popradzkim Parkiem Krajobrazowym, ochroną konserwatorską urbanistycznego centrum Muszyny, terenami zamkniętymi kolei, szeroko pojętą ochroną środowiska i dziedzictwa kulturowego, a także należało uwzględnić jak najmniejszą ilość rozbiórek budynków mieszkalnych.

Do bezpośrednich prac, które należało wykonać jeszcze przed budową obwodnicy należały zadania wykonane w roku 2010 tj.: badania archeologiczne oraz przeniesienie muzeum. W ramach budowy obwodnicy wykonane zostaną: droga (tzw. „mała obwodnica”), ciąg pieszo-jezdny, zatoki autobusowe i miejsca postojowe (parkingi), kanalizacja deszczowa, sieć gazowa, sieć wodociągowa, sieć kanalizacji sanitarnej, budowa urządzeń oczyszczających wody deszczowe, przebudowa sieci elektroenergetycznej średniego napięcia 15kV, przebudowa sieci elektroenergetycznej niskiego napięcia 0,4kV, przebudowa oświetlenia ulicznego, przebudowa przejazdu kolejowego w ul. Kity, remont przejazdu kolejowego w ul. Piłsudskiego, budowa przepustów, budowa sygnalizacji świetlnej.

Dokumentacja projektowa została ukończona na początku roku 2010 i od tego momentu rozpoczęły się długotrwałe jej uzgodnienia. Posiadanie dokumentacji pozwoliło na zintensyfikowanie działań zmierzających do uzyskania dofinansowania ze środków europejskich. Wprawdzie inwestycja była wpisana do planu budowy dróg województwa, jednak zagrożeniem były ograniczenia związane z finansowaniem budowy dróg w Polsce (przykład autostrad). Intensywne starania Burmistrza doprowadziły do tego, że na wiosnę 2011 roku gmina otrzymała pierwszą informację o przyznaniu unijnych środków finansowych na budowę obwodnicy w wysokości 18.583.441,39 zł, by dojść w lipcu br. do kwoty dofinansowania w wysokości 23.655.260,58 zł, która zabezpiecza pełną realizację zadania. Ostatnim krokiem przed ogłoszeniem przetargu jest uzyskanie decyzji „Zezwalającej na Realizację Inwestycji Drogowej”, której wydanie nastąpi pod koniec lipca 2011 r. Zaraz po tej decyzji zostanie rozpisany przetarg na wyłonienie wykonawcy, a prace powinny się rozpocząć jesienią br. Wartość inwestycji według kosztorysu inwestorskiego to kwota prawie **25.000.000,00 zł**. Obwodnica zostanie zrealizowana za środki unijne (23.655.260,00 zł) oraz po połowie za środki gminy i województwa małopolskiego (brakująca część). Nie ma co ukrywać, że jest to wielki sukces naszej Gminy, zważywszy choćby na to, że sąsiednia Krynica-Zdrój już od 110 lat próbuje zrealizować plan budowy drogi odbarczającej.



Przebieg trasy planowanej obwodnicy



## ■ DALSZE ZABEZPIECZENIE PRZED POWODZIĄ

Od kilku lat Miasto i Gmina Uzdrowskowa Muszyna zabiegała o budowę wałów przeciwpowodziowych na rzece Poprad w Muszynie. Budowa tych wałów była przysłowiową koniecznością, bo niemalże co roku rzeka zalewała domy przy ul. Kościuszki i Leśnej w Muszynie. Niestety te starania nie odnosiły rezultatu ze względu na brak środków finansowych, a także brak zgody niektórych mieszkańców na udostępnienie terenów pod budowę wałów. W roku ubiegłym po usilnych zabiegach o środki finansowe, zrealizowano I etap budowy wałów przeciwpowodziowych na rzece Poprad, za niebagatelną kwotę ponad **13,5 mln zł**. Chcąc zakończyć zadanie, rozpoczęto starania o środki finansowe na realizację II etapu tej inwestycji. Jak się okazało z powodzeniem. Dzięki temu w roku bieżącym Małopolski Zarząd Melioracji i Urządzeń Wodnych w Krakowie realizuje zadanie pn.: „Budowa 2,7 km nowych obwałowań na rzece Poprad - Etap II prawobrzeżne obwałowania rzeki Poprad w Muszynie”. Budowa nowych wałów ma na celu zabezpieczenie mieszkańców ul. Leśnej w Muszynie przed ewentualnymi skutkami wzbierania rzeki. Koszt tego przedsięwzięcia to blisko **8,6 mln zł**. Planowany termin zakończenia inwestycji 30 listopada 2011 r.



Budowa wałów przeciwpowodziowych przy ul. Leśnej w Muszynie

## ■ NOWY CHODNIK I OŚWIETLENIE DROGI DO JASIEŃCZYKA



Remont chodnika w stronę Jasieńczyka

Trwają prace budowlane przy budowie chodnika i oświetlenia ulicznego wzdłuż drogi gminnej Jasieńczyk odcinek od ujęcia wody nr 8 do ośrodka „Bruk-Bet”. Inwestycja realizowana jest ze środków własnych gminy przy udziale firmy „Bruk - Bet”, która zapewniła materiały tj. kostkę, krawężniki, obrzeża.

## ■ NOWE ŚRODKI NA PRZEBUDOWĘ DRÓG LOKALNYCH

Wojewoda Małopolski poinformował nas, że Minister Spraw Wewnętrznych i Administracji zatwierdził nowy podział środków w ramach Narodowego Programu Przebudowy Dróg Lokalnych 2008 - 2011. Na liście dofinansowanych projektów znajduje się nasz projekt pod nazwą „Remont popowodziowy dróg gminnych ul. Jasna, Słoneczna, Polna wraz z remontem mostu łączącego ul. Słoneczną i Grunwaldzką w Muszynie” z dofinansowaniem 863.000 zł.

Ministerstwo Spraw Wewnętrznych i Administracji w ramach podziału środków na usuwanie skutków klęsk żywiołowych przewiduje dofinansowanie w 2011 r. zadań:

- Odbudowa zniszczonych umocnień przyczółków mostu na potoku Muszynka w Powroźniku
- Odbudowa zniszczonych umocnień przyczółków mostu na potoku Muszynka w Muszynie
- Odbudowa kładki pieszej o konstrukcji stalowo - drewnianej na potoku Muszynka w Powroźniku
- Odbudowa części ul. Ogrodowej w Muszynie
- Odbudowa drogi gminnej w Dubnem

Wysokość dotacji wynosić będzie 490.518 zł, jednak nie więcej niż wartość zadania po udzieleniu zamówienia publicznego.

## ■ CHODNIK I OŚWIETLENIE W MILIKU

Dzięki Lokalnej Grupie Działania Stowarzyszenia „Perły Beskidu Sądeckiego” Miasto i Gmina Uzdrowskowa Muszyna otrzymała dotację od Marszałka Województwa Małopolskiego ze środków Europejskiego Funduszu Rolnego w wysokości 389.200 zł z przeznaczeniem na „Porządkowanie centrum wsi poprzez budowę oświetlonego ciągu pieszego wzdłuż głównej drogi - etap I”.

## ■ BOISKO WIELOFUNKCYJNE W POWROŹNIKU OŚWIETLONE



Oświetlenie boiska wielofunkcyjnego w Powroźniku

Boisko wielofunkcyjne w Powroźniku będzie mogło być użytkowane przez młodzież, dzieci i dorosłych także w godzinach wieczornych.

Zakończone, bowiem zostały prace związane z oświetleniem boiska. Zadanie zrealizowane zostało ze środków własnych gminy, za kwotę 65 805 zł.

## ■ REMONTY SZKÓŁ I PRZEDSZKOLI

Wykonano adaptację pomieszczeń w Szkole Podstawowej w Żegiestowie na małą salę gimnastyczną. Wyremontowane zostały sale lekcyjne i dostosowane do warunków małej sali gimnastycznej. Zmieniono układ ścian, wymieniono oświetlenie, wykonano podłogę z paneli podłogowych oraz pomalowano ściany.

Wymieniono stolarkę okienną w budynku przedszkola w Powroźniku. Środki na to zadanie pochodzą z fundusz sołeckiego. W chwili obecnej trwa malowanie pomieszczeń w przedszkolu.



Wymiana stolarki okiennej w przedszkolu w Powroźniku

## ■ KOLEJNE PLACE ZABAW DLA DZIECI

Wkrótce zostaną zamontowane dwa nowe place zabaw dla dzieci w centrach wsi Wojkowa i Dubne. Przedsięwzięcie jest w całości finansowane ze środków własnych gminy. Ponadto w drugiej połowie sierpnia br. zostaną oddane do użytku kolejne dwa place zabaw dla dzieci. Pierwszy z nich będzie zlokalizowany przy Szkole Podstawowej w Powroźniku, natomiast drugi przy Szkole Podstawowej w Żegiestowie. Zarówno w Powroźniku, jak i Żegiestowie zostaną zagospodarowane strefy do zabaw i ćwiczeń ruchowych o powierzchni 150 m<sup>2</sup> z nawierzchni bezpiecznej (piankowej, gumowej). Do stref zielonych o powierzchni ok. 70 m<sup>2</sup> będą prowadzić ścieżki z nawierzchni syntetycznej. Łączny koszt inwestycji to kwota 230 994 zł, z czego ok. 50% jest współfinansowane z budżetu państwa za pośrednictwem Wojewody Małopolski w ramach programu „Radosna Szkoła”.

## ■ ESTETYZACJA MIASTA. NOWE DONICE I KOSZE ULICZNE

Zrealizowana została dostawa stalowych donic i koszy ulicznych w stylu retro z przeznaczeniem na ulice Rynek i Kościelną. Obecne kosze uliczne zostały wymienione, a ilości donic kwiatowych zwiększone. W roku przyszłym - dla poprawienia estetyki- w wielu miejscach Muszyny planuje się montaż kwietników na lampach oświetleniowych.



Nowe donice na ul. Kościelnej w Muszynie

## ■ WIELKIE ATRAKCJE PODCZAS ŚWIĘTA WÓD MINERALNYCH

**Kabaret Rak, Alosza Awdiejew, Zbigniew Górny, Krzysztof Respondek i Zespół FEEL dają gwarancję dobrej zabawy, humoru i znakomitej muzyki. Na koniec zabawy specjalna gratka „tańczące fontanny”.**

Tegoroczne Święto Wód Mineralnych odbędzie się 6 i 7 sierpnia w amfiteatrze „Zapopradzie” w Muszynie. W trakcie tej cyklicznej imprezy będziemy promować walory smakowe i zdrowotne wód mineralnych występujących na naszym terenie. Wszystkich zapraszamy do największej plenerowej pijalni, w którą, na ten czas zamieni się muszyński amfiteatr. Podczas imprezy zostaną przeprowadzone przez GOPR z Krynicy-Zdroju pokazy ratownictwa medycznego. Na najmłodszych czeka specjalnie przygotowany program dla dzieci. Wystąpi zespół „Skangur”, odbędzie się widowisko plenerowe „Tańczące fontanny”. Gwiazdą wieczoru będzie zespół **FEEL**, a całość zakończy dyskoteka pod gwiazdami. Dodatkowo odbędą się niżej wymienione imprezy towarzyszące:

02.08.2011 r. godz. 16.00 Koncert Kapeli Regionalnej „Muszyniaczy”  
Pijalnia wody „Antoni” Al. Zdrojowa

06.08.2011 r. godz. 15.00 Wernisaż wystawy Barbary Cichy „Zaczarowane Beskidy”  
Muzeum Regionalne Państwa Muszyńskiego ul. Krzywa 1



- 06.08.2011 r. godz. 17.30 „Tenisowy Koncert Gwiazd”  
Kabaret RAK: Krzysztof Respondek, Krzysztof Hanke,  
Grzegorz Poloczek, Alosza Awdziejew, Olga Bończyk, Michał  
Milowicz, Emilia Kos  
Prowadzenie: Zbigniew Górny, Amfiteatr „Zapopradzie”
- 01.08 - 31.08.2011 r. Wystawa malarska Barbary Cichy „Zaczarowane Beskidy”  
Muzeum Regionalne Państwa Muszyńskiego ul. Krzywa 1

## DLA MIESZKAŃCÓW GMINY NOWY CENNIK KOMPLEKSU BASENÓW

Mieszkańcy Miasta i Gminy Uzdrawiskowej Muszyna mogą korzystać z kompleksu basenów przy Al. Zdrojowej w Muszynie po obniżonych cenach. Bilet całodzienny dla osoby dorosłej wynosi 20 zł. Z kolei dzieci do 14 lat mogą korzystać z basenu przez cały dzień za 8 zł. Rabaty są udzielane po okazaniu dokumentu stwierdzającego miejsce zameldowania i nie łączą się one z pakietami. Po opuszczeniu kompleksu nie ma możliwości ponownego wejścia na obiekt na ten sam bilet.



## WYRÓŻNIENIA DLA BURMISTRZA MUSZYNY

Burmistrz Miasta i Gminy Uzdrawiskowej Muszyna decyzją Kapituły Nagrody Krakowski Dukąt został laureatem w kategorii „Samorządowy Kreator Przedsiębiorczości”. Rekomendującym do tej prestiżowej nagrody był Marszałek Województwa Małopolskiego Marek Sowa. Nagroda ta honoruje tych przedstawicieli władz samorządowych, którzy osobiście przyczyniają się do rozwoju lokalnej społeczności poprzez tworzenie korzystnych warunków dla rozwoju i upowszechniania przedsiębiorczości oraz kreowania nowych możliwości rozwoju gospodarczego.

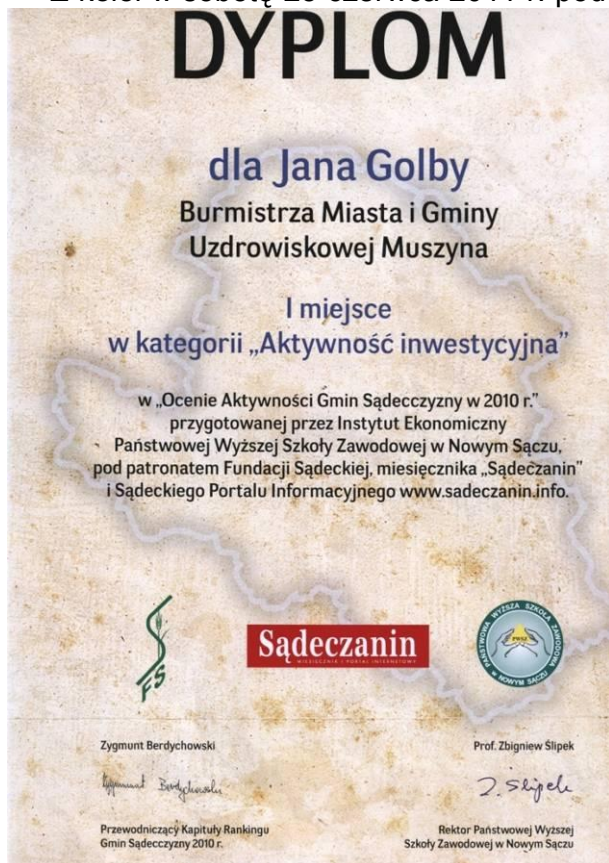
W ciągu 20 lat Kapituła uhonorowała medalem Krakowskiego Dukąta ok. 140 osób. Charakter tej nagrody, jej prestiż i znaczenie dla środowisk gospodarczych powodują, że coraz więcej przedsiębiorców czyni starania, aby uzyskać rekomendacje izb gospodarczych, stowarzyszeń czy instytucji samorządu terytorialnego.

Ceremonia ogłoszenia i wręczenia nagród odbyła się 17 czerwca 2011 r. w teatrze Państwowej Wyższej Szkoły Teatralnej w Krakowie. W uroczystości wzięli udział przedstawiciele władz rządowych i samorządowych, dyplomaci oraz przedstawiciele środowisk gospodarczych, izb gospodarczych krajowych i zagranicznych współpracujących z Izbą Przemysłowo-Handlową w Krakowie.



Przynane wyróżnienia

Z kolei w sobotę 25 czerwca 2011 r. podczas gali w Miejskim Ośrodku Kultury w Nowym



Sączu ogłoszono wyniki "Oceny aktywności gmin Sądeckich w 2010 roku". Ideą organizacji rankingu opracowanego w oparciu o obiektywne kryteria było docenienie ogromnego wysiłku gmin na rzecz poprawy warunków życia ich mieszkańców oraz przede wszystkim kreowania wzorców do naśladowania, których w naszym regionie nie brakuje. Burmistrz Miasta i Gminy Uzdrowskiej Muszyna Jan Golba został wyróżniony w trzech kategoriach: „Aktywność inwestycji”, „Wskaźnik uogólnionej oceny aktywności samorządów” oraz „Generowanie dochodów”, zajmując odpowiednio I, II i III miejsce. Oceny aktywności gmin Sądeckich dokonał już po raz trzeci zespół pracowników Instytutu Ekonomicznego PWSZ w Nowym Sączu, na zlecenie Fundacji Sądeckiej. Na tak wysokie lokaty Muszyna przyczyniły się między innymi: dochody własne per capita i dynamika zmian w tym zakresie, wydatki majątkowe per capita oraz pozyskiwane środki unijne na mieszkańca, w których Muszyna wiedzie prym wyprzedzając Krynicy-Zdrój i Łabową. Warto

dodać, iż wskaźnik dynamiki zmian w dochodach własnych per capita w Mieście i Gminie Uzdrowskiej Muszyna awansował Muszynę z czwartego miejsca (2009 r.) na pierwsze miejsce (2010 r.). W głównej kategorii, którą był „Wskaźnik uogólnionej oceny aktywności samorządów” Miasto i Gmina Uzdrowska Muszyna zajęła ex aequo z miastem Grybów II miejsce, ustępując Gminie Krynica-Zdrój.

## NASZA STRONA INTERNETOWA WYRÓŻNIONA



Kapituła konkursu „Najlepsza strona internetowa w Małopolsce” zorganizowanego przez Stowarzyszenie Gmin i Powiatów Małopolski przyznała Miastu i Gminie Uzdrowskiej Muszyna I miejsce w kategorii „Najlepsze Miasto w 2010 r.” Kapituła wyróżniła prowadzoną przez nas witrynę [www.muszyna.pl](http://www.muszyna.pl) za niezwykle udaną, unikającą

stereotypów prezentację miasta i regionu, podkreślającą piękno miejsca, jego niezwykle walory turystyczne i zaangażowanie mieszkańców w sprawy lokalne.

## AKCJA KRWIODAWSTWA

W dniu 17 lipca br. w Muzeum Regionalnym „Państwa Muszyńskiego” w Muszynie zorganizowana została akcja oddawania krwi pod hasłem "Oddając krew ratujesz ludzkie życie - krew jest bezcennym, niezastąpionym lekiem". Przedsięwzięcie cieszyło się sporym zainteresowaniem. O godzinie 8:40 w 10 minut od rozpoczęcia akcji zarejestrowany był już pierwszy chętny do oddania krwi. Ostatni z dawców zarejestrował się o godzinie 14:00, natomiast na oddanie krwi czekał do godziny 14:45. Wśród 52 osób chcących oddać krew znaleźli się również przedstawiciele Rady Miasta i Gminy Uzdrowskiej Muszyna. W sumie udało się zebrać blisko 16 litrów krwi. Oddającym

krew były wykonywane bezpłatne badania wirusologiczne oraz oznaczenie grupy krwi. Inicjatywy takie jak ta są niezmiernie istotne, ponieważ krew jest najcenniejszym darem, jaki można ofiarować drugiemu człowiekowi.

Serdecznie dziękujemy wszystkim oddającym krew za wzięcie udziału w tej akcji.

## **DAR SERCA DLA NIEPEŁNOSPRAWNYCH**

Stowarzyszenie Na Rzecz Osób Niepełnosprawnych i Ich Opiekunów „Sposób na życie” w Muszynie wraz z Powiatowym Ośrodkiem Wsparcia dla Osób z Zaburzeniem Psychicznym w Muszynie, Miejsko - Gminnym Ośrodkiem Kultury w Muszynie oraz środowiskiem lokalnym zorganizowało czwartą już imprezę charytatywną pod hasłem „Otwórz Serce”. Głównym celem tego przedsięwzięcia było uwrażliwienie środowiska na osoby niepełnosprawne i ich potrzeby oraz pozyskanie środków finansowych umożliwiających im skorzystanie z zabiegów rehabilitacyjnych. Z poprzednich trzech akcji zebrano łącznie 16.897 zł. Ze środków tych jedna osoba niepełnosprawna skorzystała z leczenia specjalistycznego, 30 osób niepełnosprawnych korzystało z zabiegów rehabilitacyjnych, 14 osobom dofinansowano turnus rehabilitacyjny oraz 2 niepełnosprawnym dzieciom dofinansowano zakup sprzętu specjalistycznego.

Z tegorocznej akcji charytatywnej uzyskano kwotę 8.332,74 zł. Środki te przeznaczone zostały na dofinansowanie dla niepełnosprawnej 17-letniej dziewczyny zakupu wózka inwalidzkiego (2.000 zł) oraz zabiegi rehabilitacyjne dla osób niepełnosprawnych (6.332,74 zł).

Dziękujemy tym, którzy otworzyli swe serca na potrzeby innych.



Uczestnicy akcji charytatywnej

## **NAJLEPSI Z NAJLEPSZYCH W MUSZYNIE - DiAMEnT**

Na terenie Miasta i Gminy Uzdrowskiej Muszyna w dniach od 11-31 lipca 2011 r. przebywali najzdolniejsi uczniowie z terenu województwa małopolskiego w ramach realizowanego od dwóch lat przez Małopolskie Centrum Doskonalenia Nauczycieli w partnerstwie z Wyższą Szkołą Biznesu - National-Louis University w Nowym Sączu oraz National-Louis University w Chicago projektu DiAMEnT. Celem projektu było stworzenie systemu pracy z uczniami zdolnymi w województwie małopolskim a w szczególności wypracowanie i wdrożenie systemowych rozwiązań programowych i organizacyjnych służących wspieraniu rozwoju uzdolnień uczniów w zakresie kompetencji kluczowych w obszarach: twórczego myślenia (klasy 1-3 szkoły podstawowej) oraz technologii informacyjno - komunikacyjnej, języka angielskiego, przedsiębiorczości i matematyki (klasy 4-6 szkoły podstawowej, gimnazjum, szkoła ponadgimnazjalna). Twórcy projektu zakładają, że jego efektem będzie podniesienie jakości procesu kształcenia oraz zwiększenie szans na sukces w dalszej karierze edukacyjnej i poprawa zdolności uczniów do przyszłego zatrudnienia. Projekt powstał z inicjatywy Zarządu Województwa Małopolskiego jako ponadnarodowy projekt innowacyjny w ramach Programu Operacyjnego Kapitał Ludzki. W dniu 15 lipca 2011 r. Wicemarszałek Województwa Małopolskiego Roman Ciepiela odwiedził młodzież, która uczestniczyła w zajęciach odbywających się w Zespole Szkolno - Przedszkolnym w Muszynie. Zapoznał się z efektami warsztatów, sposobem ich prowadzenia, a także

bazą dydaktyczną szkoły, którą zaprezentował dyrektor placówki Andrzej Gancarz. W miejscu zakwaterowania uczestników - Ośrodka Wypoczynkowym Jaga w Muszynie - Wicemarszałek zapoznał się z warunkami pobytu młodzieży. W rozmowie z obecnym na spotkaniu burmistrzem Muszyny Janem Golbą podkreślano znaczenie lokalizacji części warsztatów letnich w Muszynie, gdzie łącznie w trzech turnusach warsztatów letnich odpoczywa i pracuje ok. 450 uzdolnionych młodych Małopolan.



Uczestnicy projektu DiAMeNT



Od lewej stoją: A. Gancarz – dyr. ZSP w Muszynie, R. Ciepiela – Wicemarszałek Województwa Małopolskiego, J. Golba – Burmistrz Muszyny

## ■ DOBRA LOKATA MUSZYNY W RANKINGU SAMORZĄDÓW

We wtorek (19 lipca br.) na łamach Gazety Rzeczypospolitej zostały opublikowane wyniki rankingu samorządów za rok 2010 r. Miasto i Gmina Uzdrawiskowa Muszyna w kategorii „gminy miejskie i miejsko-wiejskie” uplasowała się na **16. pozycji**, tym samym zajmując **3. miejsce spośród gmin z Województwa Małopolskiego**, ustępując pozycji tylko gminie Dobczyce oraz Szczawnica. Kolejna gmina z Małopolski znalazła się dopiero na pozycji 33 – gmina Zator. W rankingu ocenianych było 250 gmin miejskich i miejsko - wiejskich z całej Polski.

W zestawieniu gmin wykorzystujących fundusze unijne Gmina Muszyna awansowała, aż o 31 pozycji **z 62. miejsca w 2009 r. na 31. w 2010 r.** Tym razem spośród gmin z województwa małopolskiego uplasowaliśmy się w **pierwszej piątce** za Szczawnicą, Myślenicami oraz Niepołomicami.

Ranking został przeprowadzony w dwóch etapach. W pierwszym wybrano miasta i gminy, które w latach 2007-2010 w najlepszy sposób zarządzały finansami i jednocześnie najwięcej inwestowały w tym czasie. Za kryterium wyboru posłużyły m.in. dane z Ministerstwa Finansów. O przejściu do drugiego etapu decydowały takie czynniki jak: dynamika wzrostu wydatków majątkowych (pomniejszonych o środki unijne) na jednego mieszkańca w latach 2007-2010, wartość środków UE w przeliczeniu na mieszkańca, które w latach 2008-2010 wpłynęły na rachunek budżetu miasta/gmin, zadłużenie samorządu w stosunku do dochodów w latach 2007-2010, nadwyżkę operacyjną w stosunku do dochodów w latach 2007-2010, dynamika dochodów własnych w latach 2007-2010, relację nakładów inwestycyjnych do przyrostu zadłużenia w latach 2007-2010, dynamikę wzrostu wydatków ogółem na jednego mieszkańca w wybranych działaniach w poszczególnych latach 2007-2010, transport i łączność, ochrona i środowisko.

## ■ FESTYN SZKOŁY PODSTAWOWEJ NR 2 W MUSZYNI

W niedzielę 29 maja 2011 r. na boisku sportowym szkoły podstawowej został zorganizowany Pierwszy Festyn Rodzinny. Organizatorem imprezy była Szkoła Podstawowa nr 2, a partnerem Miejsko Gminny Ośrodek Kultury w Muszynie. W pracach przy realizacji festynu wzięło udział wiele lokalnych instytucji i prywatnych osób związanych z dzielnicą Folwark. Np. Parafia bł. Marii Teresy Ledóchowskiej, Stowarzyszenie na Rzecz Edukacji i Rozwoju Doliny Popradu, OSP, rodzice uczniów, mieszkańcy.

Celem imprezy było połączenie obchodów Dnia Dziecka, Dnia Matki i Dnia Ojca, rodzinne spędzenie czasu i wspólna zabawa. Innym zamysłem festynu była promocja talentów, pokazanie zdolności naszych uczniów: sportowych, instrumentalnych, wokalnych, tanecznych, teatralnych i plastycznych. Imprezę zaszczyciły obecnością siatkarki. Złotka „Muszynianki” rozdawały autografy, a dzieci mogły zrobić sobie z nimi pamiątkowe zdjęcia. Wśród występujących talentów były dzieci grające na keyboardzie, gitarach i skrzypcach. Na scenie zaprezentowali się również uczestnicy konkursu piosenki dziecięcej, z przedstawieniem wystąpił teatrzyk, krakowiaka zatańczyły dzieci z zespołu „Muszyńska Dolina”. Były też akrobatyczne popisy krynickiej grupy break dance Butterfly Crew.

Publiczność podziwiała pokazy muszyńskiej Ochotniczej Straży Pożarnej oraz krynickiej grupy GOPR. Szczególną frajdę dzieciom sprawiły konie, na których można było jeździć. Wrażenie zrobił pokaz paralotniarskich umiejętności Michała Szpaka jak również opowieści Jacka Szosta przy rozłożonej paralotni. Na koniec można było bawić się przy muzyce. Podczas festynu prowadzona była zabawa w licytację rozmaitych przedmiotów, wśród których znalazły się m.in.: złoty medal z Mistrzostw Polski 2007 roku i koszulka z olimpiady w Pekinie maratończyka Henryka Szosta, a także prace plastyczne wykonane przez dzieci oraz rower, koza, liczne gadżety reklamowe ofiarowane przez okoliczne firmy, lub mieszkańców dzielnicy. Dochód z zabawy w aukcję, jak i z zabawy fantowej, przeznaczony został na potrzeby szkoły oraz wycieczkę szkolną dla naszych uczniów.



Siatkarki udzielają autografów



Pokazy krynickiej grupy GOPR

## ■ PODZIĘKOWANIE

Burmistrz Miasta i Gminy Uzdrawiskowej Muszyna oraz Miejsko-Gminny Ośrodek Kultury w Muszynie składają ogromne podziękowania wszystkim przedsiębiorcom z terenu Muszyny i Krynicy-Zdroju za pomoc w zorganizowaniu nagród, upominków i słodczy dla dzieci podczas organizacji tegorocznego Dnia Dziecka. Szczególne słowa uznania i wdzięczności kierowane są do właścicieli: Instytutu Zdrowia Człowieka „MUSZYNA”, Sanatorium „KORONA”, Sklepu „LEWIATAN”, Delikatesów „ABRA”, Sklepu „POD JEDYNKĄ”, Kwiaciarni „DALIA”, Sklepu papierniczego „PAPIRUS”, Sklepu „LENA”, Pensjonatu „ADA”, SKOK Stępczyka - Oddział Krynica - Zdrój, Firmy „ELTEX” Krynica - Zdrój.

## ■ DZIAŁALNOŚĆ GOSPODARCZA/KATALOG FIRM

Czy zdarzyło Ci się kiedykolwiek, że szukałeś jakiejś firmy w sąsiedniej miejscowości, a później okazało się, że taka istnieje tuż za rogiem? Na terenie Miasta i Gminy Uzdrawiskowej Muszyna znajdują się liczne firmy świadczące różne usługi. Z myślą o nich staramy się stworzyć lokalną bazę firm dzięki, której w łatwy sposób będzie można się z nimi skontaktować. Wszystkich zainteresowanych zapraszamy do dokonywania bezpłatnych wpisów na stronie [www.muszyna.pl](http://www.muszyna.pl) w dziale DZIAŁALNOŚĆ GOSPODARCZA w zakładce KATALOG FIRM.